

Καὶ ἔκτοτε ἡ τράπεζα ἔπαιυσε κινουμένη!

Τοῦτο ἐστὶν ἐκ τῶν πειραμάτων ὃν ἐγὼ οὐδὲ αὐτόπτης ἦν οὐδὲ αὐτήκοος, ἀλλ᾽ οἵς δὲν δύναμαι ν' ἀρνηθῶ πίστιν διὰ τὸ ἀξιόπιστον τοῦ ἀφηγησαμένου.

Ἐκ πάντων δὲ τῶν ἔκτεθέντων ἐξάγω αὐθίς τὸ γενικὸν συμπέρασμα, ὅτι ἐκ τῶν πνευματιστικῶν λεγομένων καὶ μέχρι τοῦδε γνωστῶν φαινομένων τινὰ μὲν (ΚΛΕΙΩ, ἀρ. 2, ἀρ. 3,) εἰσὶν ἀναμφισβήτητα, καὶ τὰ αὐτὰ συγχρόνως οὐχὶ ἐξηγήσεως ἀνεπίδεκτα διὰ τῶν γνωστῶν κανόνων τῆς φύσεως: ἔτερα δὲ, ἀποδειγμένως ψευδῆ, ἀτεχνοὶ καὶ ἀνεξέλεγκτοι παραποίησεις χυδκίων θαυματοποιῶν ἀλλὰ καὶ ἔτερα τοῖς ἐπιμελεστέροις τῶν ἐρευνητῶν δυσεξιχνίαστα καὶ ἀκατάληπτα κατὰ τοὺς φυσικοὺς νόμους, δι᾽ οὓς καὶ πρέπει ταῦτα νὰ σπουδάζωνται μετ' ἀτενεστάτης προσοχῆς καὶ μετ' ἀόκνου ὑπομονῆς, μέχρις οὗ ἀποδείκνυται εἰς τίνα τῶν δύω κατηγοριῶν ἔκαστον ἀνήκει καὶ ἂν τινα εἰς τὴν πρώτην, πῶς δύνανται νὰ ἐρυηνευθῶσι συνῳδὰ πρὸς τὰς παραδειγμένας ἐπιστημονικὰς ἀρχὰς, ἢ ἂν ἀποκαλύπτωσι νέους ὄριζοντας εἰς τὴν ἀνθρώπινην διάνοιαν.

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ ΕΚ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ

Η ΕΠΤΕΙΟΣ ΤΟΥ ΣΕΔΑΝ ΚΑΙ ΤΑ ΙΔΕΩΔΗ ΤΟΥ ΕΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΚΟΙΝΩΝΙΣΜΟΥ

ΥΠΟ

N. KAZAZH

Ο τελευταῖος οὖτος πόλεμος οὐ ή ἐπέτειος ἐωρτάζετο μετὰ τοσούτου ἐνθουσιασμοῦ ὑπὸ τοῦ ἐνὸς λαοῦ, ἐνῷ προύκάλει τὸ ἀνάθεμα καὶ τὴν κατάραν τοῦ ἔτερου εἰνεὶς ἡ ἀληθεστέρα τούτων πίστωσις, ἡ φοβερώτερα πραγματικότης τοῦ διεσχυρισμοῦ, ὅτι δὲν ἀνθρωπος κατ' ἐπιφάνειαν μόνον μετεβλήθη, ἀλλ' διὰ οὐσίαν μένει ἔτι δὲν αὐτός. Η ἔκρηξις αὐτοῦ δὲν ἦτο ἀποτέλεσμα μόνον δυναστικῶν συμφερόντων συγκρουμένων, ἡ κατακτητικῆς πλεονεξίας μοναρχῶν. Αναμφισβόλως ἦτο κληροδοσία μακρῶν αἰώνων, φυλετικὴ ἐκδίκησις ἐπὶ ἀμοιβαίαις καταστροφαῖς μεταξὺ τῶν δύο λαῶν, τῶν διεκδικούντων τὰς κορυφὰς τῆς συγχρόνου ιστορικῆς ἐνεργείας. Οἱ λαοὶ δὲν φωτίζονται πάντοτε ὑπὸ τοῦ λόγου, διὸν καὶ ἀν φαίνονται ἀγαθοί, διὸν καὶ ἀν ἐπιζητῶσι τὴν εἰρήνην καὶ τὴν τάξιν. Οἱ λαοὶ ἔγονται ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ὑπὸ τῶν ὑπερόχων ἐκείνων πνευμάτων, τῶν ἐν αὐτοῖς διαπρεπόντων λόγω ἀρετῆς, πνευματικῆς ίκανότητος, οἰκογενειακῆς καταγωγῆς καὶ κοινωνικῶν προνομίων. "Ο, τι συνήθως ἀποκαλεῖται ἔθνικὴ συνείδησις, κοινωνικὸν ἡ πολιτικὸν ἴδεωδες, ἐμβάλλεται πολλάκις εἰς αὐτούς, ἀφομοιοῦται ἀσυνειδήτως ἐν τῷ ἔθνικῷ ὄργανοισμῷ των, ἀλλὰ δὲν ἀπέρρευσεν ἀμέσως ἀπὸ τῶν ἐσωτάτων τῆς συνειδήσεως. Εγωϊσμός, φιλοδοξία, κερδοσκοπία, ὑπολογισμός,

τοικυτα εἶνε ἐν τελευταῖς ἀναλύσει τὰ ἐλατήρια συνήθως τῶν ψευδῶν καλούμενων ἔθνικῶν ἴδεων, λαϊκῶν πόθων, ἐμπνεούμενων μᾶλλον ὑπὸ ὀλίγων ἀτόμων, ἀνεὶ δὲ ἀντιστάσεως ἀποδεκτῶν καθισταμένων ὑπὸ τῆς δλομελείας τοῦ ἔθνους. 'Αλλ' δὲ ἀνθρωπος οὕτως υφίσταται· ἡ φύσις αὐτοῦ μετέχει λογικοῦ μὲν καὶ ἡθικοῦ ὄντος, κεκτημένου ἴδεωδη, αἰσθήματα, ὑπερόχους τάσεις, ἀλλ' ἀμα καὶ θηρίου, φυσικὰ ἔντεκτα διεκδηλοῦντος. Ἐντεῦθεν δὲ ἀντιθέσεις ἔκειναι, αἱ ἐν τῷ βίῳ αὐτοῦ ἐκφαινόμεναι, ἀφ' ἐνὸς μὲν τῆς φιλανθρωπίας, τῆς ἀληθεγγύης, τῆς ἐπιεικείας, ἀφ' ἑτέρου δὲ τῆς πάλης, τοῦ ἀνταγωνισμοῦ μέχρις ἐζοντώσεως. Τούτου ἔνεκα δὲ πόλεμος οὔτος, μόλοντι ἐγένετο πρόξενος φρικαλέων καταστροφῶν εἰς ἀμφότερα τὰ διαμαχόμενα μέρη, συνετάραξε δὲ ἐκ θεμελίων ἀπαντά τὸν πεπολιτισμένον κόσμον, δὲν προελήφθη ὑπὸ τῶν δυναμένων. Θεωρητικοὶ τε καὶ πρακτικοὶ ἄνδρες, ἄνδρες τοῦ γραφείου καὶ ἄνδρες τῆς πολιτικῆς καὶ κοινωνικῆς δράσεως, δὲν ἐδίστασαν νὰ εὐλογήσωσι μετ' ἐνθουσιασμοῦ τὴν ἱερὰν ἡμέραν τῆς ἔκρηξεως τοῦ πολέμου τούτου, ὡς ἀναποφεύκτου ἀνάγκης ὑπὲρ τῆς ἔθνικῆς σωτηρίας. Θεωρητικοὶ συγγραφεῖς ἔγραφον ἀπὸ μακροῦ χρόνου: Τί εἶνε τὰ ἐν τῷ πολέμῳ τελούμενα κακουργήματα ἐξ ἀμφοτέρων τῶν διαμαχούμενων μερῶν, οἱ φόνοι τῶν ἀθώων, αἱ καταστροφαὶ καὶ αἱ ἐρημώσεις τῶν πόλεων; Τυχαῖα φαινόμενα, ἐπίσης φυσικά, ἐπίσης ἐνδεχόμενα, ὅσον καὶ δὲν κλύδων, δὲν ἀνατρέπων ἐν μέσῳ τῆς θαλάσσης πλοῖον, πεπληρωμένον ἀθώων πλασμάτων, ὅσον καὶ δὲν κεραυνός, δὲν φονεύων ἀνθρώπων, δηντα τὸ μόνον στήριγμα πενομένης οἰκογενείας, ὅσον καὶ ἡ ὑπερχείλισις ποταμοῦ, τοῦ παρασύροντος ὑπὸ τὰ κύματά του πολυάνθρωπον πόλιν, χθὲς ἔτι εὐημεροῦσαν καὶ θάλλουσαν, ἥδη δὲ μεταβαλλομένην εἰς ἐρείπια. Οὕτως ἐκδηλοῦται ἡ ιστορία· διὰ τῶν τοιούτων τραγικῶν σημείων χαρακτηρίζεται ἐκάστη βαθμὶς ἐν τῷ ἀνθρωπίνῳ πολιτισμῷ, μέχρι τῆς σήμερον τελευτεῖσα διὰ καταστροφῶν καὶ ἐρημώσεων, ἀδρανοῦς διατελούσης τῆς λογικῆς φύσεως τοῦ ἀνθρώπου, τῆς πνευματικῆς αὐτοῦ ἐξελίξεως ὑπὸ τὴν ἀτονίαν τῶν φυσικῶν καὶ ἡθικῶν αὐτοῦ δυνάμεων. Ἀντίθετα συστήματα προεκήρυττον τὴν δυστυχῆ ἀλήθειαν τοῦ τοιούτου φαινομένου: ἀπὸ τοῦ θεοκρατικοῦ Δεμαίτρου, ἀνακηρύγτοντος τὸν πόλεμον ὡς τὴν φυσικὴν κατάστασιν τοῦ ἀνθρώπου, τὴν δὲ εἰρήνην ὡς ἀπλῆν ἀνάπτυχλαν, προπαρασκευὴν πρὸς μέλλοντα ἐκάστοτε ἀγῶνα, μέχρι τοῦ πανθεῖστοῦ Ἐγέλου, δι᾽ αὐστηρᾶς διαλεκτικῆς δικαιολογούντος τὸν πόλεμον ἐν τῇ ιστορίᾳ ὡς τὴν ἀπολύτρωσιν ἀπὸ τῆς νάρκης καὶ τῆς ἀτονίας τοῦ φυσικοῦ καὶ ἡθικοῦ ὄργανοισμοῦ τῆς ἀνθρωπότητος, ὡς τὴν ἀφετηρίαν πρὸς τὴν ἐκάστοτε πρόσδον, μέχρι τῆς νεωτάτης βιολογικῆς θεωρίας, ἡς ὑπέρτατος αἰρεσιάρχης καὶ προφήτης παρέστη δ Δαρβίνος, ἐρμηνευούσης τὸ φαινόμενον τοῦ πολέμου ὡς ἔμψυχον τῆς ἀνθρωπίνης φύσει, μετ' αὐτῆς ἀναποσπάστως συνδεόμενον, καὶ ἐκάστοτε ἐκδηλούμενον λανθανόντως ἡ ἐναργῶς. Μετ' αὐτούς ἥρχοντο οἱ πρακτικοὶ πολιτικοὶ ἄνδρες, οἱ ἀδιαφοροῦντες καθ' ὅσον ἀφορῇ εἰς τὴν ἀρχὴν τοῦ πολέμου, ἀν εἴναι φυσικὸν φαινόμενον,

ἢ ἐθνικὴ ἀνωμαλία, ἀλλ' ἀποδεχόμενοι καὶ ἀναγνωρίζοντες αὐτὸν ὡς γεγονός, ὡς ὑφιστάμενον, ὡς τελεσιουργὸν πρὸς τοὺς φιλοδόξους σκοπούς καὶ τὰς τάξεις τῶν ἀτόμων καὶ τῶν ἐθνῶν, τῶν δυναστῶν καὶ τῶν λαῶν, ὡς δυνάμενον νὰ προβέβαστη τὰ ἡμικὰ καὶ ὑλικὰ αὐτῶν συμφέροντα.

Ὑπῆρχον καὶ ἐν Γαλλίᾳ καὶ ἐν Γερμανίᾳ ἀπὸ μακροῦ χρόνου οἱ θιασῶται τῆς διὰ τοῦ πολέμου διαλύσεως τῆς προσωνθέου ἔχθροπαθείας μεταξὺ τῶν δύο λαῶν. Οἱ φίλοι τῆς εἰρήνης ἐκηρύσσοντο ἰδεολόγοι, ἐπίζητοῦντές τι χιμαιρικόν, ἀντέθετον πρὸς τοὺς νόμους τῆς ἱστορίας. Τὸ φόρμα τοῦ Ρήνου ἐμελετᾶτο ὑπὸ παντοίας ἐπόψεις καὶ ὑπὸ τῆς πολιτικῆς, καὶ ὑπὸ τῆς ἱστορίας, καὶ ὑπὸ τῆς γεωγραφικῆς ἐπιστήμης. Οὕτως ἐξωθοῦντο τὰ πράγματα ἀφ' ἡμέρας εἰς ἡμέραν εἰς τὴν ρῆξιν, εἰς τὸν πόλεμον, εἰς τὴν καταστοφήν. Μεθ' ὅλην τὴν ἀντίθετον ἐργασίαν ὑπὲρ συμφωνίασεως τῶν δύο λαῶν, ὑπὲρ τῆς καταρτίσεως ἴσχυροῦ τεινος γαλλογερμανικοῦ συνδέσμου, παράγοντος πολιτισμοῦ, ὃν προεκρύπτον ἀπὸ μακροῦ χρόνου κοσμοπολιτικά τινα πνεύματα καὶ ἐν Γαλλίᾳ καὶ ἐν Γερμανίᾳ, ἡ ἱστορικὴ εἰμαρμένη προπαρεκεύαζεν ἀναποδράστως τὸν αἰματηρὸν πόλεμον. Τί ἡδύνατο νὰ ἴσχυσῃ ὁ ἰδεολόγος Börne, καὶ οἱ ἐπὶ τὸν κοινωνισμὸν ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς τραπέντες Arnold Ruge καὶ Carl Marx ἀπέναντι τῆς τραχείας φιλοπάτριδος γλώσσης τοῦ Γαλατοφάγου (Franzosenfresser) Menzel καὶ τῶν δυοφρόνων φανατικῶν, τῶν μὴ διορώντων ἀλλαχοῦ τὴν ἀνόρθωσιν, τὴν ἐνότητα τῆς πατρίδος των, ἢ ἐν τινὶ πάλῃ μεταξὺ τῶν δύο τούτων λαῶν; Ἐν Γαλλίᾳ ἀφ' ἐτέρου οἱ ἐνθουσιασταὶ τῆς Ὑπατίας καὶ τῆς Αὐτοκρατορίας, οἱ φιλόδοξοι πάντων τῶν πολιτικῶν κομμάτων, οὐδαμοῦ ἔθλεπον ἐκάστοτε τὴν προχειρότεραν διεξόδον τῆς πολιτικῆς αὐτῶν ἐπιτυχίας, ἢ ἐν τῇ ἐπεκτάσει τῶν γαλλικῶν δρίων μέχρι τῆς ἐτέρας τῶν ὄχθων τοῦ Ρήνου, ὡς τοῦ φυσικοῦ μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν συνόρου. Οἱ ἐπὶ τῶν κορυφῶν τοῦ πολιτισμοῦ ἴσταμενοι ἀμφότεροι οὗτοι λαοὶ κατείχοντα ἄρα ὑπὸ τῶν ἀγριωτάτων ἐντίκτων τῆς ἀλληλοφαγίας, τῆς καταστροφῆς, τοῦ θριάμβου τοῦ ἐνὸς ἐπὶ τῶν ἐρεπίων τοῦ ἐτέρου. Δὲν ἡτο ἀνάγκη μεγάλων, οὐσιαστικῶν ἀφορμῶν πρὸς ἔκρηξιν τοῦ ἀνιέρου τούτου πολέμου. Ὁ πραγματικὸς αἴτιος ἐνὸς πολέμου, ἔλεγεν ὁ Μοντέσκιος, δὲν εἶναι ὁ κηρύττων αὐτὸν, ἀλλ' ὁ καταστήσας ἀναγκαῖον. Λοιπὸν ἀμφότεροι οἱ λαοὶ κατέστησαν αὐτὸν τοιοῦτον. Ἡ ἀμερόληπτος ἴστορία δὲν δύναται νὰ ἐκδώσῃ διάφορον ἐτυμηγορίαν, ἢ νὰ κηρύξῃ ἀμφοτέρους ὑπευθύνους ἐπὶ τῇ αἰματοχυσίᾳ ταύτη, ἐξ ἡς ἐπῆθε μὲν ἡ ἀνάστασις καὶ ἡ ἐνότης τῆς Γερμανίας, ἀλλ' ἀφ' ἐτέρου, παραλλήλως τῷ μεγάλῳ τούτῳ γεγονότι, παρείπετο ἀναγκαῖος ἡ πτώσις καὶ ἡ ἐλάττωσις τῆς γαλλικῆς δυνάμεως.

Così va il mondo, θὰ ἔλεγεν ἀδιάφορος ἐρμηνευτὴς τῆς ἴστορίας. "Αν δὲν ἐπῆρχοντο ἐκ διαλειμμάτων οἱ μεγάλοι οὐτοι κλονισμοὶ ἐν τῇ βιολογικῇ ἀνελίξει τῶν λαῶν, τί θὰ ἡτο ἡ ἀνθρωπότης, ἐστερημένη φιλοδοξίας, ἀνευ ποιήσεως, τέχνης, ἰδεώδους, τῶν αἰσθημάτων ἐκείνων, τῶν κρατυνόντων τὴν ἐ-

σωτερικὴν τῶν λαῶν συνείδησιν, τῶν ἀναπτυσσόντων τὰς φυσικὰς αὐτῶν δυνάμεις, τῶν παροτρυνόντων αὐτοὺς κατ' ἔξοχὴν πρὸς τὴν ἀμιλλαν, τὸν συναγωνισμόν, τὴν εὐημερίαν, τὴν πρόσδοτον; Τίς θέλει διαμφισθητήσει τὰ ἀποτελέσματα τῶν μεγάλων τούτων συγκρούσεων, τὴν ἐπίδρασιν αὐτῶν ἐπὶ τοῦ φυσικοῦ, ἥθικοῦ, πνευματικοῦ καὶ οἰκονομικοῦ ὄργανισμοῦ καὶ βίου τῶν λαῶν; Ἡθελε παραγάγει τὸ ἀνθρώπινον πνεῦμα τὰ μεγάλα μνημεῖα τῆς Ἰνδίκης, ἔγγραφα καὶ ἄγγραφα, ἀνευ τῆς κολοσσιαίας πάλης μεταξὺ Ἰθαγενῶν καὶ ἐπηλύδων Ἀρίων, τῆς τοσοῦτον μεγαλοπρεπῶς περιγραφείσης ἐν ταῖς Ἰνδικαῖς ἐποποίεις; καὶ τί θὰ ἡτο ὁ αἰών τοῦ Περικλέους, ἀν μὴ προηγοῦντο τὰ Περσικά, ἢ ὁ αἰών τοῦ Αὐγούστου, ἢ ὁ τῆς Ἀναγεννήσεως, ἢ ἡ μετὰ τοὺς εύρωπαίκους πολέμους κατὰ τὴν τελευταίαν δεκαετηρίδα τοῦ παρελθόντος αἰώνος καὶ κατὰ τὰς δύο πρώτας τοῦ ἐνεστῶτος ἐπειθόστα λαμπρὰ περιοδοῖς ἐν τισι χώραις τῆς Εύρωπης πνευματικῆς, κοινωνικῆς καὶ πολιτικῆς ἀναπτύξεως, ἀνευ τῶν αὐτῶν αἰτίων; Τοιουτόροπως φαίνεται δίκαια λέγων διαγραφεὺς ἐκεῖνος, δὲν πάν, ὅτι πᾶν τὸ ἀδικον φαινόμενον ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τοῦ παγκοσμίου δικαίου, δύναται νὰ καταστῇ δίκαιον, ἔξεταζόμενον ἀπὸ τῆς εύρυτέρας ἀπόψεως τῆς παγκοσμίου ἴστορίας. Ἡ ἀνθρωπότης φαίνεται σκαιῶς ἀγωνιζομένη, ἀλληλοθίρωσκομένη ὡς ἀθροισμα ἀτόμων, φυλῶν, ἐθνῶν ἀλλ' ἐν τῷ συνόλῳ αὐτῆς ἔξεταζομένη, βαίνει πρὸς τὴν πρόσδοτον καὶ τὴν τελείτητα διὰ τοιούτων ἀπαισίων δοκιμασιῶν. Ἡ ἴστορία, ἡ πολιτικὴ πιστοποιούσι τὸ φαινόμενον τοῦτο ψυχρῶς, ξηρῶς, ἀνευ περιφράσεων, ἀνευ τῆς ἐναντίας διαιρατορίας τῆς συνείδησεως τῶν λαῶν. Αἱ μεμονωμέναι φωναὶ θεωρητικῶν τινῶν τῆς ἐπιστήμης καὶ τοῦ δικαίου ἥκιστα δύνανται νὰ κατισχύσωσιν ἀπέναντι τῆς διμοφωνίας τῆς πλειονοψηφίας. Ὁ πόλεμος εἶναι δυστυχής ἀφ' ἐνὸς πραγματικότης, ἀλλ' ἀφ' ἐτέρου εἶνε τὸ ὑψιστὸν ἥθικὸν ἐλατήριον καὶ ἰδεῶδες, τὸ δυνάμενον νὰ συντηρήσῃ καὶ νὰ κρατύῃ τοὺς λαούς. Τίς δύναται νὰ ὑποστηρίξῃ ἀντίθετον γνώμην, ἐπιβεβαιούμενην ὑπὸ τῶν πραγμάτων, καθιερουμένην, ὑπὸ τῆς ἴστορίας;

Δὲν ἀρνοῦμαι ἀλλήθειαν τινα πάντων τούτων τῶν ἐπιχειρημάτων. Καὶ ἀνευ τῆς ἴστορίας ἀρκεῖ δυστυχῶς ἡ ἐλαχίστη παρατήρησις καὶ ψυχολογικὴ ἔξετασις τῶν ἀτόμων καὶ τῶν λαῶν. Ὁ περὶ ὑπάρχεως ἀγών τὸν παθόλου βίω τὴν ἀνθρωπότητος δὲν εἶναι μεταφυσικὸν δημιούργημα, δυσχερῶς δυνάμενον νὰ πιστωθῇ καὶ ὑπὸ τῆς φυσιολογίας καὶ ὑπὸ τῆς ἴστορίας. Πάντα τὰ ἐν τῷ κόσμῳ διεκπειτεῖ ἀπόκρυφός τις δρμή, ἡς συνέπεια εἶναι αἱ διαρκεῖς ἐν τῷ φυσικῷ ἥπατοι κατ' ἀνάγκην ἡ μεγαλοπρεπής σύνθεσις ἀμφοτέρων τούτων τῶν κόσμων. Ἀλλὰ δὲν δύναται ἡ πάλη αὕτη, αἱ σκαιαὶ ἀντιθέσεις νὰ λάβωσι κανονικώτερον τύπον καὶ χαρκετήρα; νὰ μετατεθῇ ἐπὶ ἄλλου πεδίου, εὐγενεστέρου καὶ ἀνθρωπινωτέρου, διαμεταξὺ τῶν ἀνθρώπων συναγωνισμός; Μήπως δὲν ὑπάρχει καὶ ἀνευ τοῦ πολέμου πάλη, καὶ ἄμιλλα, καὶ δρᾶσις, ἀλλὰ καὶ ζωὴ καὶ δημιουργία; That is the Question. Ποιὸς Οἰδίπους θὰ εῦρῃ τὴν λύσιν τῆς

Σφιγγὸς ταύτης; "Ἄς ἀρεθῶμεν εἰς τὰς ἀποκαλύψεις καὶ τὴν πραγματικότητα τοῦ μέλλοντος. Ἐπὶ τοῦ παρόντος, διὰν ἀπὸ τῆς ἀκαδημαικῆς ἔδρας τοῦ ἐν Βερολίνῳ πανεπιστημίου ἐπιστήμων ἀνὴρ, Γάλλος μάλιστα τὴν καταγωγὴν<sup>1</sup>, προκηρύττει ἐν ἐπισήμῳ αὐτοῦ λόγῳ τὴν ἔξοντωσιν τῶν Γάλλων, ως τῶν Ἐρυθροῦ θαλάσσης Εὐρώπης, ως ἔχθρῶν τῆς προσδοτοῦ τῶν λαῶν, οἰαδῆποτε κατὰ τοῦ πολέμου ἀποστροφὴ διατελεῖ ἐστερημένη πάσης σημασίας καὶ παντὸς κύρους, ἀξέιδια μόνον τῶν ἐνθουσιαστῶν τῆς αἰωνίας εἰρήνης καὶ τῶν ἰδεολόγων τῆς ὁμοσπονδίας καὶ τῆς ἀδελφότητος τῶν λαῶν. Ἐνώπιον τῆς ἱστορικῆς πραγματικότητος ἐκλείπουσι τὰ ἀσφράκα φαντάσματα, ως οἴχονται πρὸ τῆς ἐμφανίσεως τοῦ ἡλίου οἱ ἀτμοὶ καὶ ἡ ὄμιχλη τῆς πρωΐας.

Τοιαῦτα ἐσκεπτόμην καθ' ὅλην ἑκείνην τὴν ἡμέραν τοῦ ἐνθουσιασμοῦ, τῆς φιλοπατρίας, τῆς ἔξαψεως, τῶν ζωηρῶν αἰσθημάτων, ἀτινα ἔξαπίνης εἶχον καταλάβει τὴν τέως ἡρεμον εἰδυλλιακὴν πόλιν. Τὴν νύκτα γενικὴ φωταψία εἶχε συνεχίσει τὴν λαμπρότητα τῆς ἡμέρας. Ἀνωθεν, ἐπὶ τοῦ οὐρανοῦ, ἐφωτούργολουν τὰ ἀστρα χαρμοσύνως, οἵονει ὑποθοηθοῦντα τὸ ἔργον τῶν ἀνθρώπων. Ὁ Σεπτέμβριος εἶναι ἵσως ὁ ὥραιότατος τῶν μηνῶν τῆς Γερμανίας· ἡ φύσις δὲν φέρει μὲν πλέον τὴν ζωὴν τῆς ὥρας τοῦ ἔαρος καὶ τοῦ θέρους, ἀλλ' οὐχ' ἡττον περιθάλλεται διὰ τινος γοητευτικῆς μαγείας καὶ τὴν νύκταν καὶ τὴν ἡμέραν προαγγέλλει τὸν ἐπερχόμενον χειμῶνα καὶ θέλει νὰ παράσχῃ τὴν τελευταίαν εὐχαρίστησιν εἰς τοὺς ἀνθρώπους. Γλυκύθυμος μελαγχολία καταλαμβάνει τὴν ψυχήν, ρεμβασμὸς πρὸς τινα ἔξω τῶν αἰσθησεων κόσμον. Διατί δὲ βίος οὐτος, ἐν τῇ πραγματικότητι αὐτοῦ, νὰ ἔνε τοσοῦτον ἀκανθύδητης, ἀκανόνιστος, ἀνιαρός; Διατί πᾶσα κτῆσις τοῦ ὑποτιθεμένου ἰδεῶδους νὰ μὴ δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ ἀνευ δυσχεροῦς ἐργασίας, ἀγώνων, πόνων, θλίψεων, συμφορᾶς; Ἡ ἑορτὴ τῆς ἡμέρας μοὶ εἶχε προξενήσει ἐλαφράν τινα μελαγχολίαν. Τῆς νυκτὸς ἐπελθούσης, ἐσκεπτόμην περὶ τοῦ ποιητέου, ἐπεζήτουν διέξοδόν τινα ἀπὸ τῶν κατατρυχουσῶν με σκέψεων καὶ μεριμῶν περὶ τῶν προβλημάτων, ἀτινα μὲ ἀπησχόλησαν καθ' ὅλην ἑκείνην τὴν ἡμέραν. Καὶ ἐν τούτοις, ἐπανηρχόμην ἀκουσίως εἰς τὰς αὐτὰς μελέτας καὶ μεριμνας, μὴ δυνάμενος ν' ἀποσπάσω ἀπ' αὐτῶν τὸ πνεῦμά μου. Ἐνώπιον τῷ, δύο μεγάλων ἑκείνων ἀντιθέσεων, τοῦ αἰσθημάτος τῆς φιλοπατρίας καὶ τοῦ ἐθνισμοῦ ἀφ' ἐνός, ἀφ' ἑτέρου δὲ τῆς ἀνθρωπότητος καὶ τοῦ κοσμοπολιτισμοῦ, διε εῦρισκον ἔξιτον γενναίας, ζωηράς, δημιουργικὰς μεγάλων ἰδεῶν καὶ γενναίας ἐργασίας ἐν τῷ βίῳ τῶν ἀτόμων καὶ τῶν λαῶν, ἡπόρουν κατ' ἐμάυτὸν εἰς τίνα νὰ παράσχω τὸ γέρας τῆς νίκης, τῆς μείζονος ἀληθείας. Τὸ ἐνστικτὸν τῆς αὐτοσυντηρησίας τῶν ἀνθρώπων ἔωθεν αὐτοὺς κατὰ πρῶτον λόγῳ, πρὸς τὸ ἄτομον, εἶτα πρὸς τὴν οἰκογένειαν, πρὸς τὴν πατρίδα,

ώς τὸ κεφάλαιον πάσης ὑψηλῆς ἴδεας καὶ γενναίου φρονήματος, ως τὸ σύνολον πασῶν τῶν ἀρετῶν ἐν τῷ περιωρισμένῳ βίῳ τῆς ἀνθρωπότητος. Ἀλλ' ἡ εὐρυτέρᾳ μελέτῃ τοῦ ἀνθρώπου κατὰ χρόνον καὶ τόπον ἀποκαλύπτει εἰς αὐτόν, διὰ δὲν εἶναι μόνον ἄτομον, οἰκογένεια, φυλὴ ἢ ἔθνος, διαβιῶν καὶ πρωταγωνιστῶν ἐντὸς ὠρισμένης γεωγραφικῆς περιφερείας, ἐντὸς χρονικοῦ τινος διαστήματος, ἀλλὰ κατ' ἔξοχὴν ἴστορικὸν ὄν, ὑπέρτερον χρόνου καὶ τόπου, συνδεόμενον δι' ἀοράτων δεσμῶν μεθ' ὅλων τῶν ὄμοιων του, μιθ' ὃν κατ' ἀνάγκην συνδροῦ καὶ συνεργάζεται, ἔνευ δὲ τῆς ἀρχῆς ταύτης ἡ ἴστορία, ἐστερημένη ὄργανικῆς ἐνότητος καὶ συνειδήσεως, ἥθελε παριστῆ τὸ δυστυχὲς φαινόμενον τοῦ ἀλογίστου ἀνταγωνισμοῦ τῶν ἀτόμων, τῶν γενεῶν τῶν φυλῶν, ἐξ οὗ ἡ καταστροφὴ καὶ ἡ διάλυσις ὑπὸ τὸν νόμον τῆς ἐλείψεως ἐνιαίας ἐργασίας καὶ ἀντιλήψεως ἀμοιβαίας τῶν ἀνθρώπων. Οὕτως, ἐνῷ διελογίζομην μετὰ τοῦ Πλάτωνος, διὰ πάντων τῶν ἀνθρωπίνων πραγμάτων θειότατον καὶ εὐγενέστατόν ἐστιν ἡ πατρίς, ἐψιθύριζον ἀφ' ἑτέρου μετὰ τοῦ κόμητος Πόζα, ἀγαπῶ τὴν ἀνθρωπότητα, ως μέλος αὐτῆς, ως συνεργάτης, ἐστι καὶ ἀφανής, καὶ ἀνιστόρητος.

Παρίστατο κατὰ τὴν ἐσπέραν ἑκείνην ἐν τῷ θεάτρῳ τῆς πόλεως τὸ γνωστὸν δρᾶμα τοῦ Σχιλλέρου, Γουλλιέλμος Τέλλος. Ἡ στιγμὴ ἡτο ψυχολογικῶς προσφορωτάτη. Ἐν ἀπορίᾳ περὶ ἔξευρέσεως λύσεως τινος τοῦ ἀπασχολούντος με ἡθικοῦ προβλήματος, ἐσκέφθην νὰ διασκεδάσω τὰς μερίμνας μου ἐν τῇ λήθῃ τῆς ποιήσεως καὶ τῆς τέχνης, ἐν τῇ πάλη τῶν μεγάλων αἰσθημάτων καὶ παθῶν, ὃν τοσοῦτον ἐγίνωσκεν δ ποιητὴς νὰ δημιουργῇ τὴν εἰκόνα. Ἡ ἀποθέωσις τοῦ ἡρωϊσμοῦ, τῆς φιλοπατρίας, ἡ σκοπουμένη διὰ τοῦ δράματος τούτου, ἡδύνατο νὰ μὲ ἐπαναφέρῃ ἵσως εἰς τὴν ἱστορικὴν πραγματικότητα, νὰ διασκεδάσῃ τὰς χιμαικὰς σκέψεις τοῦ πνεύματος μου. Οὐδὲμοῦ τὸ φιλόπατρι αἰσθημά καὶ ἡ ἐλευθερία ἐρριζόλησαν τοσοῦτον εὔσταθῶς, διὸν ὑπὸ τὴν μεγαλοπρεπῆ φύσιν τῆς ἐλευθερίας χώρας. Ἐντεῦθεν ἵσως ὑπὲρ πάντας τοὺς λαοὺς δὲ Ἐλβετὸς εἶναι δὲύχερέστερον καταλαμβανόμενος ὑπὸ τῆς νοσταλγίας, τῆς ἀπτώτου ἀγάπης πρὸς τὴν πατρίδα. Αὕτη ἱκανοποιεῖ πάντας τοὺς πόθους του, πληροῦ τὰς προσδοκίες του.

«son verre est petit, mais il boit dans son verre». Καὶ τί ἀλλο δύναται νὰ ποθήσῃ διετριόφρων καὶ ὀλιγαρχῆς ἀνθρωπος, δι βιῶν ἐν τῇ λήθῃ, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ εὐτυχίᾳ καὶ ἐν τῇ ἀγάπῃ;

Καὶ ἔθαινον ἦδη τὴν πρὸς τὸ θέατρον ἄγουσαν. Ἀλλ' ἀγγελία, τοιχοολημένη ἐπὶ τινος κεκλεισμένης θύρας, μὲ ἀπέτρεψεν αἴρηνης, ἀναγκάσασά με νὰ μεταβάλω ἀπόφασιν καὶ νὰ διέλθω ἀλλως τὴν ἐσπέραν ἑκείνην.

(ἀκολουθεῖ)

1) 'Ο Dubois-Réymond, ὁ διάσημος τοῦ Βερολίνου φυσιολόγος, ἐκ Γάλλων μεταναστῶν καταγόμενος, συνεπείᾳ τῆς ἀνακλήσεως τοῦ Διατάγματος τῆς Νάντης, ἐν τῷ πρυτανικῷ αὐτοῦ λόγῳ, ἐν ἔτει 1870, εἶχε διατυπώσει τοιαῦτην κατὰ τῶν Γάλλων εὐχήν.